Bohrlochhöhen für Schraubhaken Boorgathoogtes voor schroefhaak Drilling points for screw hooks Hauteur d'alésages pour crochet à vis

Achtung: Die Montage muß durch fachkundige Personen erfolgen.
Der Untergrund zur Wandbefestigung ist vor Montage zu prüfen.
Bitte wählen Sie entsprechend das geeignete Befestigungsmaterial.
Fehlerhafte Montagen können das Möbel beschädigen oder dessen Funktion dauerhaft beeinträchtigen. Für Sach- Und Personenschäden übernehmen wir im Falle einer unsachgemäßen Montage keine Haftung.

Let op: De montage moet door vakkundige personen worden uitgevoerd.
De ondergrond voor bevestiging moet voor de montage worden gecontroleerd. Kies voor geschikt montagemateriaal.
Een onjuiste montage kan het meubel beschadigen of het functioneren blijvend belemmeren. Voor materiële schade of persoonlijk letsel zijn wij ingeval van een onjuiste montage niet aansprakelijk.

Attention: Assembly must be carried out by skilled personnel.
The subsurface for the wall mounting must be checked before assembly.
Please select a suitable mounting material.
Faulty assembly can damage furniture or permanently impair its function.
We will not be held responsible for damage to material or persons in the case of improper assembly.

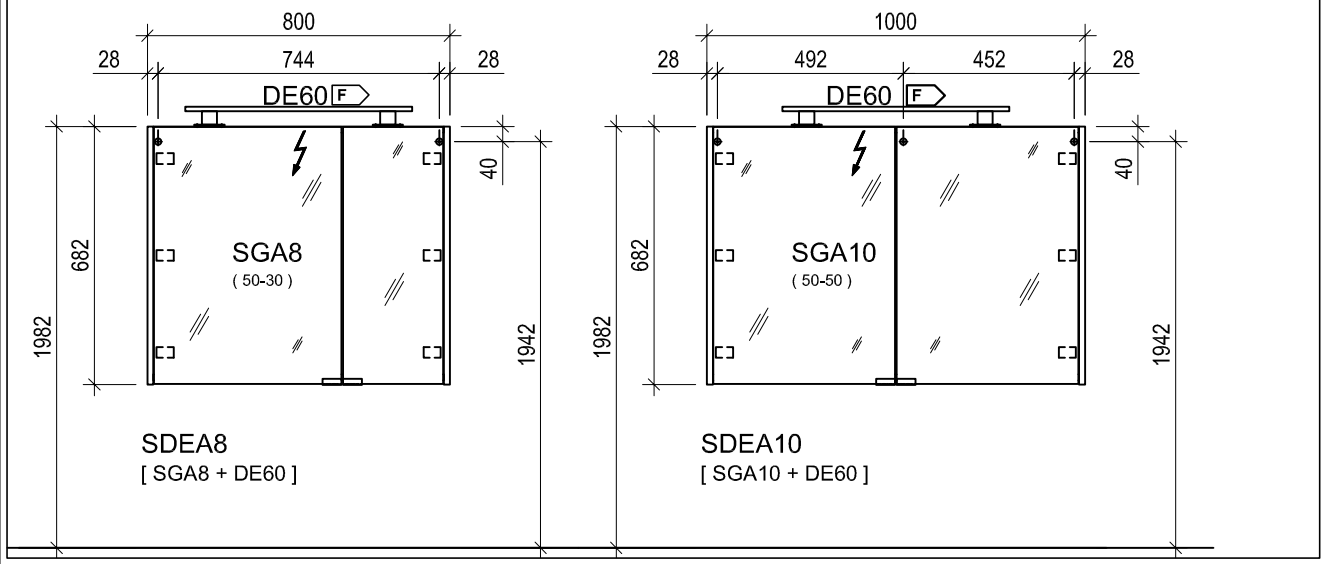
Attention: Le montage doit être effectué par des personnes compétentes.
Il convient de vérifier la surface pour la fixation murale avant le montage.
Veuillez choisir le bon matériel pour la fixation.
Les montages défectueux peuvent endommager le meuble ou en affecter sa fonction de manière durable. Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages corporels ou aux biens en cas de montage non conforme.

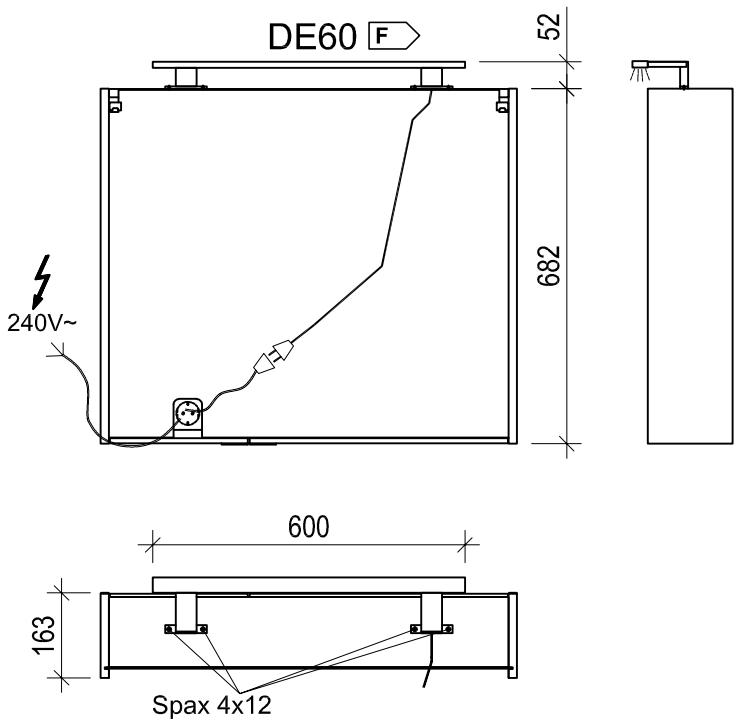
Die elektrische Installation darf nur durch eine Fachkraft erfolgen! Die Zuleitung der Box muß in einer bauseits vorhandenen Mauerdose mit einer 3-poligen Schraubklemme für min. 1,5 mm² Leistungsquerschnitt angeschlossen werden.

De elektrische installatie mag alleen door een vakman worden uitgevoerd! De toevoerleiding van de box moet op een beschikbare muurcontactdoos met een 3-polige schroefklem voor een doorsnede van min. 1,5 mm² worden aangesloten.

The electrical installation must only be carried out by an expert! The box lead-in must be connected in a wall socket with a 3-pole screw terminal situated on the erection side for a power cross-sectional area of at least 1.5 mm².

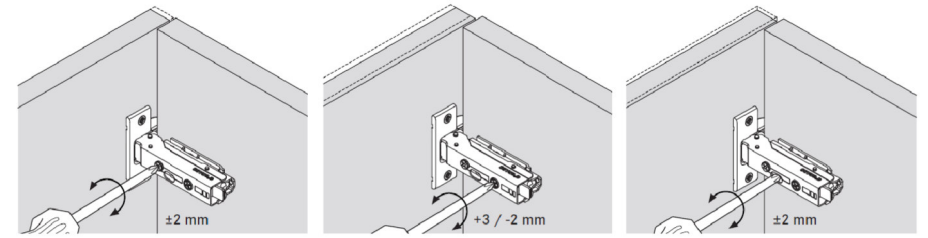
L'installation électrique doit être effectuée uniquement par du personnel qualifié! L'alimentation électrique de la box doit être raccordée dans une boîte murale existante avec une borne à vis pour une section minimale de 1,5 mm².





240V~ Braun = L, Blau = N,
Grüngelb = PE/Schutzleiter
Bruin=L, Blauw=N,
Groengeel=PE/randaarde
Brown=L, blue=N,
green/yellow=CPC/
rotective earth conductor
Marron=L, Bleu=N,
Vert-Jaune=
onducteur de protection (PE)

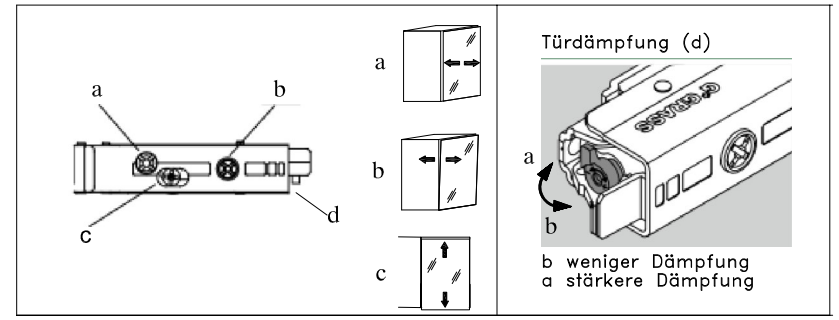
3D Verstellung / 3D adjustment / Réglage 3D / Regolazione 3D / Ajuste 3D / 3D Justering



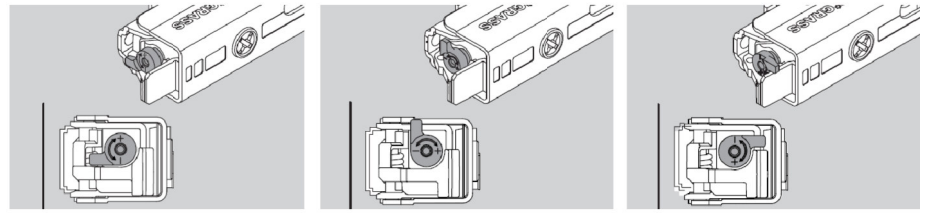
Seitenverstellung / Side adjustment / Réglage latéral
Regolazione laterale / Ajuste lateral / Sidjustering

Tiefenverstellung / Depth adjustment / Réglage en profondeur / Regolazione della profondità / Ajuste de profundidad / Djupjustering

Höhenverstellung ist abhängig von der Montageplatte/ Height adjustment, depends on the type of mounting plate / Réglage en hauteur dépend de la plaque de montage / Regolazione in altezza dipende dalla piastrina di montaggio/ Ajuste de altura depende de la base/ Höjdjustering, Beror på vilken monteringsplatta som används



Dämpferverstellung/Adjustment of damper/Réglage de l'armortisseur/
Regolazione de l'armortizzatore/Ajuste de l' amortiguador/Inställning av dämparkraften



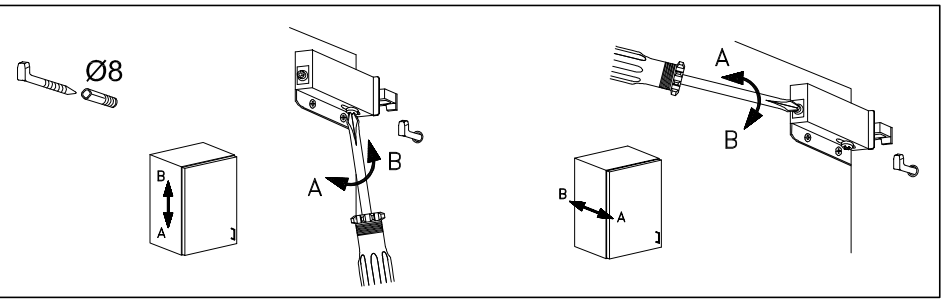
Leichte Stufe – für leichte und schmale Türen
Low level – for light and small doors
Étape faible – pour des portes faciles et étroites
Tappa debole – per porte facili e strette
Etapa escasa – para puertas fáciles y estrechas
Svag inställning - för lätta och smala dörrar

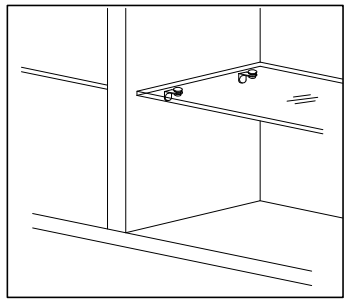
Mittlere Stufe/Werkseinstellung – für Standardtüren
Middle level/factory setting – for standard doors
Étape moyen/réglage d'usine – pour portes standard
Tappa medio/ regolazione di fabricca-per ante standard
Etapa escasa/sjuste defabrica – para puertas estándar
Medel inställning - för standarddörrar

Schwere Stufe – für große und schwere Türen
High level – for large and heavy doors
Étape lourde – pour de portes grandes et lourdes
Tappa pesante – per porte grandi e pesanti
Etapa pesada – para puertas grandes y pesadas
Hård inställning - för stora och tunga dörrar

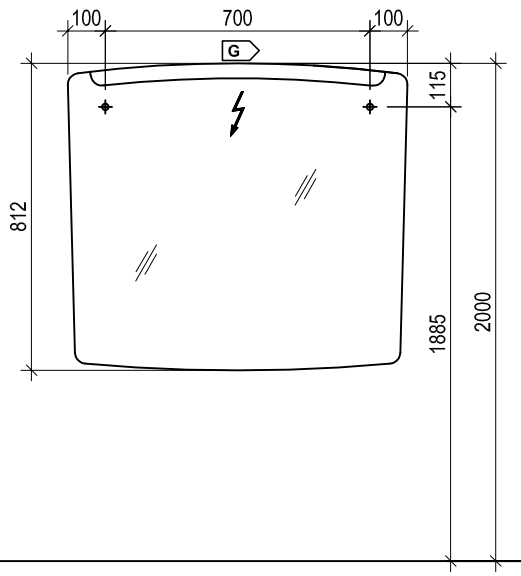
A B C D E F G

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse **F / G**.
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique **F / G**.
This product contains a light source of energy efficiency class **F / G**.
Dit product bevat een lichtbron van energieefficiëntieklasse **F / G**.

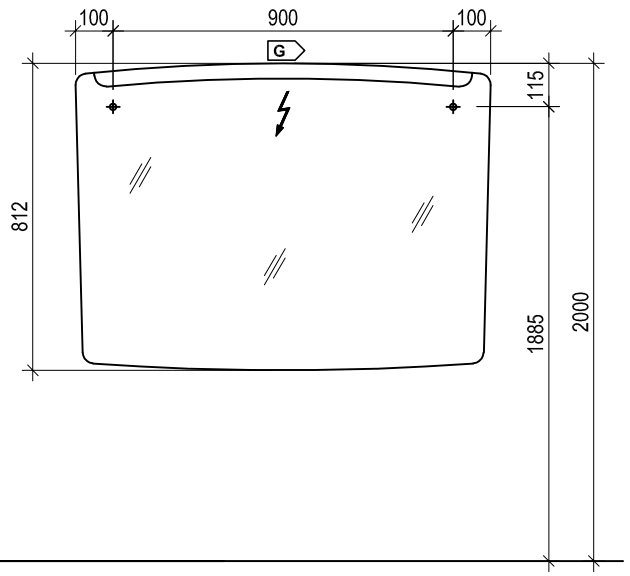




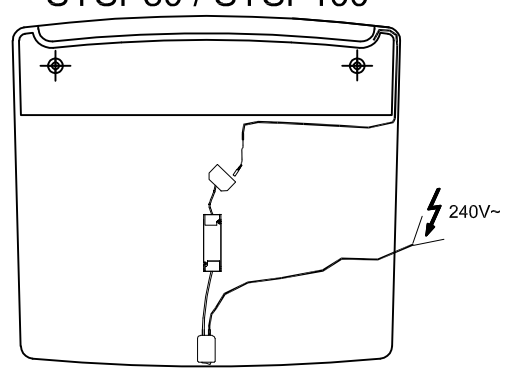
SYSP80



SYSP100



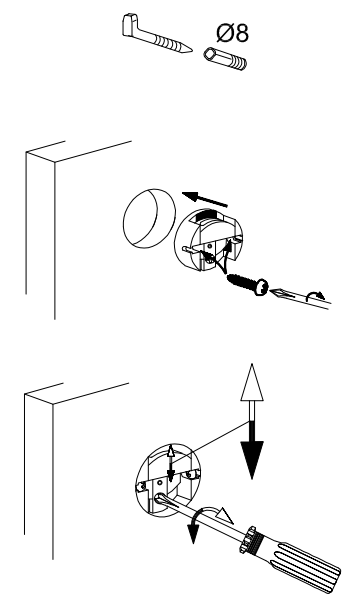
G
SYSP80 / SYSP100



240V~ Braun = L, Blau = N
Bruin=L, Blauw=N
Brown=L, blue=N
Marron=L, Bleu=N

Die elektrische Installation darf nur durch eine Fachkraft erfolgen!
Wandanschlußdose hinter dem Spiegel: Stecker entfernen!
Die Zuleitung muß in einer bauseits vorhandenen Mauerdose mit einer 2-poligen Schraubklemme für min. 1,5 mm² Leistungsquerschnitt angeschlossen werden.

De elektrische installatie mag alleen door een vakman worden uitgevoerd! Stroomaansluiting vanuit de muur achter de spiegel: stekker verwijderen! De toevoerleiding moet op een beschikbare muurcontactdoos met een 2-polige schroefklem voor een doorsnede van min. 1,5 mm² worden aangesloten.

The electrical installation must only be carried out by an expert!
Power outlet behind mirror: remove plug!
The connecting cable must be connected in a wall socket with a 2-pole screw terminal situated on the erection side for a power cross-sectional area of at least 1,5 mm².

L'installation électrique doit être effectuée uniquement par du personnel qualifié! Prise de courant derrière le miroir: démonter la prise! L'alimentation électrique doit être raccordée dans une boîte murale existante avec une borne à vis pour une section minimale de 1,5 mm².